

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 110 (1984)  
**Heft:** 30

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Toscana

## Eines der schönsten Ferienziele Italiens. Kommen Sie mit!

Wer einmal in der Toscana war, wird sein Herz dort lassen. Denn hier begegnet man einer Landschaft, die in jeder Hinsicht reizvoll ist. Wir besuchen Siena, Florenz, die Chianti-berge, San Gimignano, Volterra. 8 Tage Vollpension. Alles-dabei-Preis Fr. 1295.-

Bahnbillett I. Kl. ab Chiasso.

Geschätzte Leserinnen und Leser,

Die Toscana gehört zu den schönsten und berühmtesten Regionen Italiens und ist mit ihren unermesslichen Kunstschätzen das kulturelle Zentrum. Das Flussbett des Arno, das Herz der Toscana, ist sehr fruchtbar und lieblich. Weinberge und silberblättrige Olivenbäume wechseln mit Getreide, Tabak und Mais bestellten Feldern. Die südliche Toscana besteht aus einem sanft gewellten Hügelland; hier wächst der berühmte Chianti. Auch die toscanische Küche gilt als die beste Italiens. Sie sehen, vieles was Italienfreunde lieben, ist toscanischen Ursprungs. Zögern Sie also nicht lange und melden Sie sich an. Wir wohnen die ganze Woche in herrlicher toscanischer Landschaft im Grünen. Von hier machen wir einige Ausflüge, die uns dieses gesegnete Land näherbringen werden.

### Unser Programm

**1. Tag** 6.23 Uhr ab Basel SBB in direkten Wagen mit dem Holland-Italien-Express bis Florenz. 7.04 Uhr ab Zürich HB mit dem Intercity bis Bellinzona. Umsteigen in direkte Wagen bis Florenz. Bequeme Reise in I. Klasse, reservierte Plätze. Speisewagen mit Selbstbedienung ab Mailand. Florenz an 16.33 Uhr. Transfer mit Bus von Florenz nach Siena in unser Hotel. Abendessen.

**2. Tag** Heute morgen lernen wir zunächst die nähere und weitere Umgebung unseres Hotels kennen. Am Nachmittag fahren wir nach Siena, die besterhaltene mittelalterliche Stadt, gleichzeitig eine der bedeutendsten Kunststätten Italiens, am Rande des Chianti-



Ferien für  
aktive  
Senioren

Qualität  
und Service -  
preiswürdig und  
zuverlässig

Weinanbaugesbietes gelegen. Stadtrundfahrt. Abendessen im Hotel.

**3. Tag** Heute wird uns Florenz, Hauptstadt der Toscana, schönste und besuchenswerteste Kunststadt der Welt, voll in ihren Bann ziehen. Denn nirgendwo sonst ist auf derart kleinem Raum eine solche Fülle wahrhaft einzigartiger Kunstwerke vereint. Hier stand die Wiege der italienischen Renaissance. Hier lebten und wirkten die grössten italienischen Künstler: Giotto, Leonardo da Vinci, Michelangelo, Raffael und viele andere. Hier entstanden die italienische Sprache und die italienische Literatur. Am Vormittag geführte Stadtrundfahrt. Mittagessen. Am Nachmittag besuchen wir Fiesole. Das 300 m hoch gelegene Städtchen wird wegen des herrlichen Panoramas gerühmt. Kleiner Rundgang und Zeit zur freien Verfügung. Am Abend Rückkehr in unser Hotel.

**4. Tag** Vormittag zur freien Verfügung. Nutzen Sie die Zeit zu einem Spaziergang und geniessen Sie den ruhigen, ländlichen Charakter dieses Landes. Am Nachmittag Ausflug in die Chianti-Berge. Wir machen Halt in Brolio, wo wir in einer Cantina einen geselligen Abend miteinander verbringen. Im Laufe des Abends Rückkehr in unser Hotel.

**5. Tag** Gemütlicher Ausflug nach San Gimignano und Volterra. Am Vormittag fahren wir durch die typische toscanische Hügellandschaft nach San Gimignano mit den bizarren Geschlechtertürmen. In dem abseits der grossen Strassen gelegenen Städtchen scheint die Zeit seit vielen Jahren stillzustehen, und wohl jeder Fremde wird sich hier in die Tage Dantes zurückversetzt fühlen, als San Gimignano eine blühende Stadt war. Mittagessen. Am Nachmittag abwechslungsreiche Fahrt nach Volterra.



Aufenthalt und Bummel durch die engen Gässchen. In Volterra leben viele Bewohner vom Alabaster. Gegen Abend Rückfahrt in unser Hotel in Siena.

**6. Tag** Nochmals statten wir Florenz einen Besuch ab, denn die zahlreichen Kunstwerke und Sehenswürdigkeiten lassen sich nicht in einem Tag kennenlernen. Am Morgen begeben wir uns in die Galleria degli Uffizi. Sie ist eine der grössten Gemädegalerien der Welt und die wichtigste Italiens. Mittagessen. Am Nachmittag haben Sie Zeit zur freien Verfügung. Wir empfehlen Ihnen einen Spaziergang im Giardino dei Boboli oder einen Bummel durch die verkehrsfreien Einkaufsstrassen. Gegen Abend Rückkehr. Abendessen im Hotel.

**7. Tag** Den heutigen Tag können Sie ganz nach Ihren Wünschen gestalten.

**8. Tag** Bereichert mit unvergesslichen Eindrücken kehren wir heute in die Schweiz zurück. Transfer mit dem Bus nach Florenz zum Hauptbahnhof. Heimreise auf der gleichen Route wie bei der Hinfahrt, jedoch mit Umsteigen in Mailand. Florenz ab 10.15 Uhr. Ab Mailand in direkten Wagen nach Zürich und Basel. Zum Mittagessen erhalten Sie einen Lunch. Zürich HB an 19.50 Uhr, Basel SBB an 20.53 Uhr. Ab Chiasso hat es einen Speisewagen.

**Unser Hotel** Die Villa Scacciapensieri befindet sich auf einem der typischen toscanischen Hügel, 2 km vom Zentrum von Siena entfernt, von wo wir eine herrliche Aussicht auf die Stadt geniessen können. Es bietet jeglichen Komfort.

Alle Zimmer mit Bad oder Dusche/WC, grosser Park mit Schwimmbad und Tennisplatz, Aufenthaltsraum, Terrasse. Busservice ins Zentrum alle 30 Minuten.

#### Unsere Alles-dabei-Leistungen

- Bahnfahrt 1. Klasse, Billett ab Grenze Chiasso, ab Basel und Zürich reservierte Plätze.
- Gepäcktransport
- Transfer ins Hotel und zurück
- Unterkunft im Hotel Villa Scacciapensieri, alle Zimmer mit Bad oder Dusche/WC
- Vollpension ab Abendessen 1. Tag bis Mittagessen am 8. Tag
- Alle Ausflüge und Besichtigungen gemäss Programm
- Alle Eintritte zu den Sehenswürdigkeiten
- geriberz-Reiseleitung
- Deckung der Annullationskosten (ausgenommen Fr. 30.- / 60.- pro Auftrag für unsere Arbeit)
- Extra-Rückreisekosten-Vers.
- Polyglott-Reiseführer «Toscana»
- Reisedokumente

#### Zuschlag

- Einzelzimmer Fr. 100.-

Haben Sie andere Ferienwünsche?

Dann verlangen Sie unseren Jahres-Katalog mit 57 weiteren Ferien-Vorschlägen und 308 Reisedaten.

#### Reisedaten 1984

Sonntag – Sonntag  
Reise Nr. 323 9. – 16. September

Samstag – Samstag  
Reise Nr. 324 22. – 29. September

Teilnehmer pro Gruppe: 28 Personen

**Hinweis** Bitte teilen Sie uns bei der Anmeldung mit, ob Sie die Strecke Basel/Zürich – Chiasso in 1. oder 2. Klasse fahren.

schöni Ferie mitenand

# geriberz

geriberz Reisen AG  
Zwyssigstr. 49  
5430 Wettingen  
056/27 01 01

## Anmelde-Coupon

Einsenden an: geriberz-Reisen AG, Zwyssigstr. 49, 5430 Wettingen  
Ich melde mich für folgende Reise definitiv an:

Reiseziel: \_\_\_\_\_ Reise Nr.: \_\_\_\_\_ Datum: \_\_\_\_\_

Gewünschtes Zimmer (Einzel/Doppel): \_\_\_\_\_ Preis Fr.: \_\_\_\_\_

Falls diese Reise ausgebucht sein sollte, kommt auch die Reise Nr. \_\_\_\_\_ vom \_\_\_\_\_ in Frage.

Ich melde folgende Teilnehmer an: \_\_\_\_\_

1. Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_ PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

2. Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_ PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ Datum: \_\_\_\_\_

Sind Sie schon mit uns gereist?  ja  nein Unterschrift: \_\_\_\_\_

Bitte senden Sie Ihren Ferienkatalog 1984 mit 57 weiteren Vorschlägen  ja  nein  Zutreffendes ankreuzen

NS